



马利克的故事

La storia di Malik

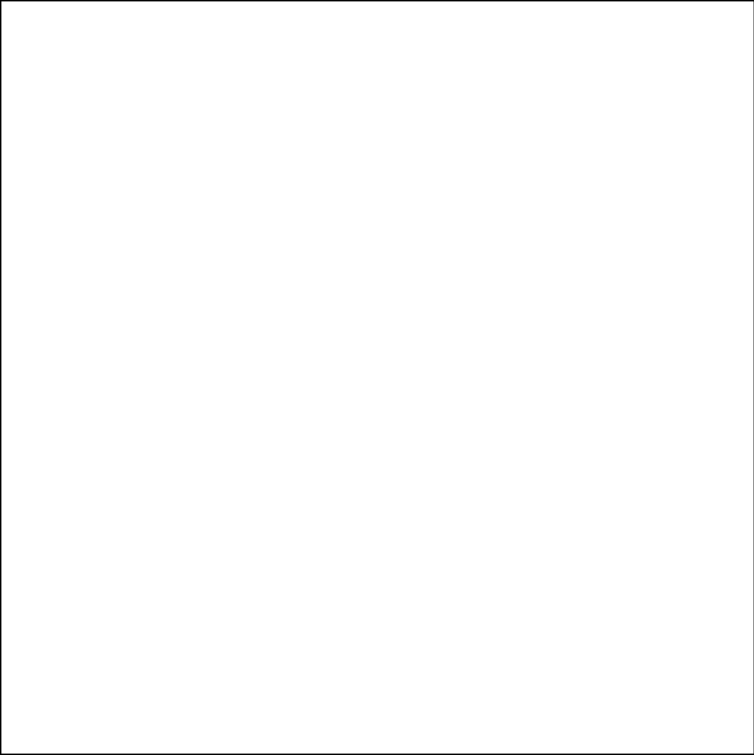
 LIDA Italia

 Vilius Aistis Vilimas

 Kathy Zhang

 4

 中文 zh / Italiano it



我叫马利克，今年39岁。我出生在阿富汗，但我的宗教不是阿富汗的主流宗教。

...

Mi chiamo Malik ed ho 39 anni. Sono nato in Afghanistan.
La mia religione è diversa da quella ufficiale in Afghanistan.



多年来，跟我一样宗教信仰的人一直受到迫害。这让我们一家人过得很艰难。

...

Per molti anni, le persone della mia religione sono state perseguitate. È stato molto difficile per la mia famiglia.



几年前，这里发生了战争。我担心会在战争中丧命，所以我离开了家人，到欧洲开始新的生活。

...

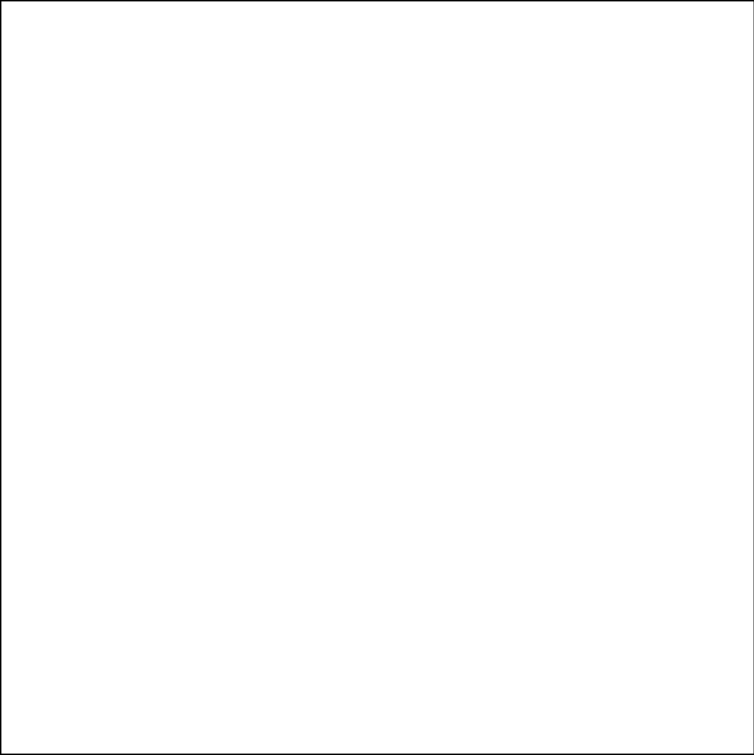
Qualche anno fa c'è stata la guerra. Avevo paura di essere ucciso. Ho lasciato la mia famiglia per andare in Europa e cominciare una nuova vita.



我走了上千公里。有时没吃的，有时没地方住。很多同行的人都遇难了。

...

Ho camminato per molti chilometri. A volte non avevo cibo né un posto dove stare. Alcune delle persone con cui viaggiavo sono morte.



我终于到了。在路上我遇到了一些祖国的同胞，他们帮助了我。
如果没有他们，我真的不知道会怎么样。

...

Alla fine sono arrivato. Ho incontrato alcune persone del
mio paese che mi hanno aiutato. Non so cosa avrei fatto
senza di loro.



我开始学习语言，虽然很难。但我知道，会说这门语言对找工作很重要。

...

Ho cominciato a imparare la lingua, ma era dura. Sapevo che parlare la lingua era importante per avere un lavoro.



虽然起初只是为了学习语言，但我一学就是好几年。很难，但是我喜欢学习新东西。

...

Ho studiato per diversi anni, inizialmente per imparare la lingua. Era difficile, ma a me piace imparare cose nuove.



学完以后我开始工作。起初在一家餐馆打工，然后我当了老师，因为我喜欢帮助别人。

...

Dopo aver studiato, ho cominciato a lavorare. Prima ho lavorato in un ristorante, poi ho iniziato a insegnare perché voglio aiutare gli altri.



我希望有一天能回阿富汗。那里有很多人需要帮助，我想帮他们。

...

Spero di tornare in Afghanistan un giorno. Molti hanno bisogno di aiuto lì, ed io li voglio aiutare.



LIDA Stories

lidastories.net

马利克的故事

La storia di Malik

 LIDA Italia

 Vilius Aistis Vilimas

 Kathy Zhang (zh), Andrea Ciasca Marra (it)

